105TH CONGRESS 1ST SESSION

H. R. 123

To amend title 4, United States Code, to declare English as the official language of the Government of the United States.

IN THE HOUSE OF REPRESENTATIVES

January 7, 1997

Mr. Cunningham (for himself, Mrs. Emerson, Mr. Armey, Mr. Delay, Mr. LINDER, Mr. GOODLING, Mr. RIGGS, Mrs. ROUKEMA, Mr. BALLENGER, Mr. Barrett of Nebraska, Mr. McKeon, Mr. Sam Johnson of Texas, Mr. Talent, Mr. Knollenberg, Mr. Souder, Mr. Norwood, Mr. Pe-TERSON of Pennsylvania, Mr. Archer, Mr. Young of Alaska, Mr. STUMP, Mr. BEREUTER, Mr. SOLOMON, Mr. THOMAS, Mr. PORTER, Mr. BLILEY, Mr. HUNTER, Mr. McCollum, Mr. Wolf, Mr. Burton of Indiana, Mr. Gekas, Mr. Kasich, Mr. Sisisky, Mr. Saxton, Mr. Barton of Texas, Mr. Bunning, Mr. Gallegly, Mr. Hastert, Mr. Herger, Mr. Pickett, Mr. Shays, Mr. Clement, Mr. Duncan, Mr. ROHRABACHER, Mr. TANNER, Mr. DOOLITTLE, Mr. RAMSTAD, Mr. Cramer, Mr. Ewing, Mr. Bachus, Mr. Calvert, Mr. Collins, Mr. DEAL of Georgia, Ms. Dunn, Mr. Goodlatte, Mr. Horn, Mr. King, Mr. Miller of Florida, Mr. Royce, Mr. Lewis of Kentucky, Mr. Barr of Georgia, Mr. Bilbray, Mr. Bryant, Mr. Burr of North Carolina, Mr. Chambliss, Mr. Christensen, Mr. Coburn, Mr. Ganske, Mr. HAYWORTH, Mr. NETHERCUTT, Mr. NEY, Mr. SALMON, Mr. WATTS of Oklahoma, Mr. Weldon of Florida, and Mr. Hulshof) introduced the following bill; which was referred to the Committee on Education and the Workforce

A BILL

To amend title 4, United States Code, to declare English as the official language of the Government of the United States.

1

Be it enacted by the Senate and House of Representa-

2	$tives\ of\ the\ United\ States\ of\ America\ in\ Congress\ assembled,$
3	SECTION 1. SHORT TITLE.
4	This Act may be cited as the "Bill Emerson English
5	Language Empowerment Act of 1997".
6	SEC. 2. FINDINGS.
7	The Congress finds and declares the following:
8	(1) The United States is comprised of individ-
9	uals and groups from diverse ethnic, cultural, and
10	linguistic backgrounds.
11	(2) The United States has benefited and contin-
12	ues to benefit from this rich diversity.
13	(3) Throughout the history of the United
14	States, the common thread binding individuals of
15	differing backgrounds has been a common language.
16	(4) In order to preserve unity in diversity, and
17	to prevent division along linguistic lines, the Federal
18	Government should maintain a language common to
19	all people.
20	(5) English has historically been the common
21	language and the language of opportunity in the
22	United States.
23	(6) The purpose of this title is to help immi-
24	grants better assimilate and take full advantage of

1	economic and occupational opportunities in the Unit-
2	ed States.
3	(7) By learning the English language, immi-
4	grants will be empowered with the language skills
5	and literacy necessary to become responsible citizens
6	and productive workers in the United States.
7	(8) The use of a single common language in
8	conducting official businesss of the Federal Govern-
9	ment will promote efficiency and fairness to all peo-
10	ple.
11	(9) English should be recognized in law as the
12	language of official business of the Federal Govern-
13	ment.
14	(10) Any monetary savings derived from the en-
15	actment of this title should be used for the teaching
16	of the English language to non-English-speaking im-
17	migrants.
18	SEC. 3. ENGLISH AS THE OFFICIAL LANGUAGE OF FEDERAL
19	GOVERNMENT.
20	(a) In General.—Title 4, United States Code, is
21	amended by adding at the end the following new chapter:
22	"CHAPTER 6—LANGUAGE OF THE
23	FEDERAL COVERNMENT

[&]quot;Sec.

[&]quot;161. Declaration of official language of Federal Government.

[&]quot;162. Preserving and enhancing the role of the official language.

[&]quot;163. Official Federal Government activities in English.

[&]quot;164. Standing.

- "165. Reform of naturalization requirements.
- "166. Application.
- "167. Rule of construction.
- "168. Affirmation of constitutional protections.
- "169. Definitions.

1 "§ 161. Declaration of official language of Federal

- 2 Government
- 3 "The official language of the Federal Government is
- 4 English.
- 5 "§ 162. Preserving and enhancing the role of the offi-
- 6 cial language
- 7 "Representatives of the Federal Government shall
- 8 have an affirmative obligation to preserve and enhance the
- 9 role of English as the official language of the Federal Gov-
- 10 ernment. Such obligation shall include encouraging great-
- 11 er opportunities for individuals to learn the English lan-
- 12 guage.
- 13 "§ 163. Official Federal Government activities in Eng-
- 14 lish
- 15 "(a) Conduct of Business.—Representatives of
- 16 the Federal Government shall conduct its official business
- 17 in English.
- 18 "(b) Denial of Services.—No person shall be de-
- 19 nied services, assistance, or facilities, directly or indirectly
- 20 provided by the Federal Government solely because the
- 21 person communicates in English.
- 22 "(c) Entitlement.—Every person in the United
- 23 States is entitled—

- 1 "(1) to communicate with representatives of the
- 2 Federal Government in English;
- 3 "(2) to receive information from or contribute
- 4 information to the Federal Government in English;
- 5 and
- 6 "(3) to be informed of or be subject to official
- 7 orders in English.

8 "§ 164. Standing

- 9 "A person injured by a violation of this chapter may
- 10 in a civil action (including an action under chapter 151
- 11 of title 28) obtain appropriate relief.

12 "§ 165. Reform of naturalization requirements

- 13 "(a) Fluency.—It has been the longstanding na-
- 14 tional belief that full citizenship in the United States re-
- 15 quires fluency in English. English is the language of op-
- 16 portunity for all immigrants to take their rightful place
- 17 in society in the United States.
- 18 "(b) Ceremonies.—All authorized officials shall
- 19 conduct all naturalization ceremonies entirely in English.

20 **"§ 166. Application**

- 21 "Except as otherwise provided in this chapter, the
- 22 provisions of this chapter shall supersede any existing
- 23 Federal law that contravenes such provisions (such as by
- 24 requiring the use of a language other than English for
- 25 official business of the Federal Government).

1 "§ 167. Rule of construction

2	"Nothing in this chapter shall be construed—
3	"(1) to prohibit a Member of Congress or an
4	employee or official of the Federal Government,
5	while performing official business, from communicat-
6	ing orally with another person in a language other
7	than English;
8	"(2) to limit the preservation or use of Native
9	Alaskan or Native American languages (as defined
10	in the Native American Languages Act);
11	"(3) to discriminate against or restrict the
12	rights of any individual in the country; and
13	"(4) to discourage or prevent the use of lan-
14	guages other than English in any nonofficial capac-
15	ity.
16	"§ 168. Affirmation of constitutional protections
17	"Nothing in this chapter shall be construed to be in-
18	consistent with the Constitution of the United States.
19	"§ 169. Definitions
20	"For purposes of this chapter:
21	"(1) Federal Government.—The term 'Fed-
22	eral Government' means all branches of the national
23	Government and all employees and officials of the
24	national Government while performing official busi-
25	ness.

1	"(2) Official Business.—The term 'official
2	business' means governmental actions, documents,
3	or policies which are enforceable with the full weight
4	and authority of the Federal Government, and in-
5	cludes publications, income tax forms, and informa-
6	tional materials, but does not include—
7	"(A) teaching of languages;
8	"(B) requirements under the Individuals
9	with Disabilities Education Act;
10	"(C) actions, documents, or policies nec-
11	essary for—
12	"(i) national security issues; or
13	"(ii) international relations, trade, or
14	commerce;
15	"(D) actions or documents that protect the
16	public health and safety;
17	"(E) actions or documents that facilitate
18	the activities of the Bureau of the Census in
19	compiling any census of population;
20	"(F) actions, documents, or policies that
21	are not enforceable in the United States;
22	"(G) actions that protect the rights of vic-
23	tims of crimes or criminal defendants;
24	"(H) actions in which the United States
25	has initiated a civil lawsuit: or

1	"(I) using terms of art or phrases from
2	languages other than English.
3	"(3) United states.—The term 'United
4	States' means the several States and the District of
5	Columbia.".
6	(b) Conforming Amendment.—The table of chap-
7	ters for title 4, United States Code, is amended by adding
8	at the end the following new item:
Ü	C
Ü	"6. Language of the Federal Government
9	C
	"6. Language of the Federal Government 161".
9	"6. Language of the Federal Government
9 10	"6. Language of the Federal Government
9 10 11	"6. Language of the Federal Government 161". SEC. 4. PREEMPTION. This title (and the amendments made by this title) shall not preempt any law of any State.
9 10 11 12 13	 "6. Language of the Federal Government

 \bigcirc